

Keraamilised rea- ja erikatusekivid. Määratlused ja spetsifikatsioonid

Clay roofing tiles and fittings - Product definitions and specifications

EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN 1304:2013 sisaldab Euroopa standardi EN 1304:2013 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 1304:2013 consists of the English text of the European standard EN 1304:2013.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 29.05.2013.	Date of Availability of the European standard is 29.05.2013.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 01.040.91, 91.100.25

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:
Aru 10, 10317 Tallinn, Eesti; www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:
Aru 10, 10317 Tallinn, Estonia; www.evs.ee; phone 605 5050; e-mail info@evs.ee

English Version

Clay roofing tiles and fittings - Product definitions and specifications

Tuiles et accessoires en terre cuite - Définitions et spécifications des produits

Dach- und Formziegel - Begriffe und Produktspezifikationen

This European Standard was approved by CEN on 5 April 2013.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents

Page

Foreword.....	3
1 Scope.....	4
2 Normative references.....	4
3 Terms and definitions	4
3.1 General	4
3.2 General	5
3.3 Definitions specific to tiles and fittings with sidelock and headlock and tiles with sidelock only	6
3.3.1 General	6
3.4 Definitions specific to over and under tiles	7
3.5 Further definitions.....	7
4 Requirements	10
4.1 Structural characteristics	10
4.2 Fixing.....	11
4.3 Geometric characteristics.....	11
4.3.1 General	11
4.3.2 Regularity of shape	11
4.3.3 Camber	12
4.3.4 Dimensions and dimensional tolerances.....	12
4.4 Physical and mechanical characteristics.....	14
4.4.1 Impermeability.....	14
4.4.2 Flexural strength.....	14
4.4.3 Frost resistance	15
4.5 Fire performance.....	15
4.5.1 External fire performance	15
4.5.2 Reaction to fire performance.....	16
4.6 Dangerous substances	16
5 Marking and labelling.....	16
6 Evaluation of conformity.....	17
6.1 General	17
6.2 Initial type testing.....	17
6.3 Factory production control.....	17
6.4 Sampling.....	18
6.4.1 Sampling of tiles	18
6.4.2 Sampling of fittings.....	18
Annex A (normative) Initial type testing and frequency of product tests for factory production control	19
Annex B (informative) Appearance.....	20
Annex C (informative) Level(s) of frost resistance and number of cycles applicable in different countries.....	21
Annex ZA (informative) Clauses of this European Standard addressing the provisions of the EU Construction Products Directive	22
Bibliography.....	30

Foreword

This document (EN 1304:2013) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 128 “Roof covering products for discontinuous laying and products for wall cladding”, the secretariat of which is held by IBN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by November 2013, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by November 2013.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 1304:2005.

In comparison to the previous edition, the following clauses are changed: 4.4.3, 4.6, Annex C and Annex ZA.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive(s), see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

This document is part of a package of standards on clay roofing tiles and fittings.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

1 Scope

This European Standard specifies requirements for clay roofing tiles and fittings for pitched roof coverings and wall cladding and lining.

It applies to all tiles and fittings as defined in Clause 3.

Clay roofing tiles and clay fittings which conform to this European Standard are suitable for use as roof coverings, vertical wall cladding and lining.

This European Standard defines the minimum requirements for a product which if satisfactory at the time of delivery will ensure that the product is able to perform its function in relation to the performance levels declared for it, whilst subjected to the changes that occur in such materials during normal conditions of use.

The results obtained according to the European Standard apply to products at the time they are offered for sale.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 538, *Clay roofing tiles for discontinuous laying — Flexural strength test*

EN 539-1:2005, *Clay roofing tiles for discontinuous laying — Determination of physical characteristics — Part 1: Impermeability test*

EN 539-2:2013, *Clay roofing tiles for discontinuous laying — Determination of physical characteristics — Part 2: Test for frost resistance*

EN 1024, *Clay roofing tiles for discontinuous laying — Determination of geometric characteristics*

EN 13501-1, *Fire classification of construction products and building elements — Part 1: Classification using data from reaction to fire tests*

EN 13501-5, *Fire classification of construction products and building elements — Part 5: Classification using data from external fire exposure to roof tests*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

3.1 General

3.1.1

clay roofing tiles

products for discontinuous laying on pitched roofs, and for wall cladding, which are manufactured by shaping (extrusion and/or pressing), drying and firing of the prepared clay, with or without additives

Note 1 to entry: All or part of their surface can be covered with an engobe or glaze.